



## Cyclades Tinos & Andros

### Tinos, l'île de la vierge miraculeuse

Une île magnifique se cache derrière sa réputation religieuse: Tinos et sa beauté sauvage vous surprendront. Lorsque l'on parle du miracle de Tinos, il ne s'agit pas uniquement de la fameuse icône de la Vierge qui a rendu l'île célèbre. Il s'agit aussi de la beauté sauvage de l'île qui charme ses visiteurs: les rochers ciselés par le vent, les plages aux eaux turquoise, les villages cycladiques grimpant sur les versants, ses pigeonniers qui ponctuent la campagne ou bien encore des paysages lunaires! A ne pas oublier : Tinos est le centre de sculpture sur marbre avec un fantastique musée.

750 chapelles et églises, 600 pigeonniers et 34 petits villages catholiques et orthodoxes, mais aussi le sanctuaire de Poséidon, où les pèlerins se purifiaient avant de traverser pour atteindre l'île sacrée de Délos.

### Andros, l'île inexploree

Andros est la seconde plus grande (après Naxos) et l'île la plus au nord des Cyclades. Située à seulement deux heures de bateau du port de Rafina, c'est une des îles les moins promues mais elle figure indéniablement parmi les plus belles des Cyclades tout en restant inexploree. C'est l'une des plus verdoyantes et des plus fertiles et on y trouve de nombreuses sources et petits torrents qui sillonnent à travers les vignes – le vin d'Andros est réputé depuis l'Antiquité – et les arbres fruitiers. C'est ici le paradis des randonneurs (particulièrement au printemps) qui trouveront un large réseau de sentiers qui parcourent l'île. Parmi toutes les îles grecques, Andros est par ailleurs l'une de celles qui présente le plus riche patrimoine artistique et culturel. Forte d'une longue tradition maritime, elle abrite de nombreux musées et fondations d'art créés par des amateurs grecs qui restent omniprésents sur l'île.

Une architecture unique, un environnement naturel abondant, des plages inexploitées: l'île des armateurs et des capitaines regorge d'innombrables trésors



## Hébergement et restauration

---

Toujours soucieux d'éviter les grandes structures hôtelières, nous logeons dans des hôtels/pensions gérés par des familles locales. Ce sont des hébergements simples et propres avec un accueil très chaleureux par les propriétaires. Cela nous permet de soutenir durablement la culture locale et de mieux connaître et comprendre la vie de nos hôtes.

A Rafina, l'hôtel est situé à côté de la plage de sable. Le port est accessible à pied, idéal pour le transfert demain matin.

Sur Tinos, nous logeons dans un hôtel confortable à quelques pas du port, dans le cœur de Tinos ville. Depuis la terrasse du petit déjeuner nous admirons la mer. Notre deuxième logement sur Tinos est situé sur le port pittoresque de Panormos, près de la plage et des petites criques.

L'hôtel avec piscine d'Andros-Chora est le point de départ idéal pour nos randonnées.

Le soir, nous nous régalons de la cuisine grecque dans des tavernes locales.

## Highlights

---

- ⇒ 2 îles inexplorées avec des visiteurs plutôt locaux
- ⇒ Culture et nature montagnaise, verdoyante, fertiles
- ⇒ Les sculpteurs de marbre
- ⇒ Les pigeonniers-œuvres d'art
- ⇒ La nature en contrastes
- ⇒ Un paysage lunaire en mer Égée

## Tout en un coup d'œil

---

### Niveau 2

Randonnée en semi-itinérante, 3 - 5 h par jour, 300 -650m de dénivelé sur des sentiers bien tracés, pistes, route secondaire, terrain vallonné, transfert de bagage, nous portons que le sac à dos pendant les randos

### Hébergement

Hôtel, Pension

### Aéroport

Athènes

### Durée

8 ou 14 jours

### Date

19/05–26/05 ou 19/05-01/06/2024

### Taille du groupe

5 - 12 participants

### Guide rando

francophone, hellénophone

## Votre Accompagnatrice-Guide

---

Née dans la région allemande de Westphalie, je me suis d'abord installée dans le sud de l'Allemagne, puis en France.

A la recherche du soleil, des montagnes et de la mer, j'ai trouvé mon nouveau "chez moi" en Crète en 1998, où j'ai transformé loisir en métier.

Depuis 2002, j'accompagne des randonnées dans les îles grecques pendant les mois d'été. En hiver, j'utilise mon temps libre principalement pour élaborer de nouveaux programmes et des points forts pour la saison suivante.

Il y a quelques années, je suis retournée vivre dans mon pays d'origine et habite désormais près de Munich où, en hiver, j'ai la montagne pour skier pratiquement juste devant ma porte. En tant que véritable "femme de l'extérieur", j'ai hâte de voyager avec mes amis randonneurs dans la nature de ce monde pour leur faire découvrir le pays et ses habitants à un rythme ralenti! La convivialité et le bien-être de chacun sont toujours au centre de mes préoccupations. À bientôt !



Anna Deckers

## Survol et Pas à pas

---

- Jour 1 Arrivée à l'aéroport d'Athènes
- Jour 2 Ferry pour Tinos - plage de Ai Gianis
- Jour 3 Les hauts plateaux – Xobourgo – Volax – Falatados
- Jour 4 Le long du ruisseau – Myrsini - Livada
- Jour 5 De la mer jusqu'au ciel – Porto – Dyo Choria – Agios Sostis
- Jour 6 Sur la crête vers Pyrgos – Kardiani - Pyrgos
- Jour 7 L'Allée des moulins – Panormos – Rochari – Pyrgos/ Ferry pour le 8 jours
- Jour 8 En route vers les carrières – Mamados – Koumelas/ Départ pour le 8 jours
- Jour 9 Ferry pour Andros
- Jour 10 Vers les cascades – Apikia – Pythara – plage de Gialia
- Jour 11 Monastère de Panachradou
- Jour 12 A travers l'île
- Jour 13 Ferry pour Rafina
- Jour 14 Départ

### Jour 1 Kalimera - Bienvenue en Grèce!

---

De l'aéroport d'Athènes transfert privé et installation dans un hôtel trois étoiles près du port de Rafina, à côté de la plage. Lors de notre première soirée ensemble, nous parlons des jours à venir.



Hébergement : Hôtel Avra Rafina. Repas inclus : -/ -/- Transfer : 30 min

### Jour 2 Ferry pour Tinos – plage de Ai Gianis

---

Tôt le matin, ferry pour Tinos, installation à l'hôtel à proximité. Après le déjeuner, randonnée facile pour une première mise en jambe. Depuis Ai Gianis, on suit la côte avec quelques belles plages. Avec la vue sur Mykonos, nous longeons tantôt près des tamaris, d'une petite chapelle, d'un cap rocheux, pour arriver au large baie d'Agios Fokas.

Ferry : 3h30 Rando : 1h30 Hébergement : Hôtel Repas inclus : M/M/S  
3-4 h

### Jour 3 Les hauts plateaux – Xobourgo – Volax – Falatados

---

Le large sentier dallé débute à Chora et traverse parmi les sites les plus connus de l'île, tels que le Monastère de la Vierge Marie Evangelistra, Poles, la capitale durant l'Antiquité, Xobourgo, la capitale au Moyen-Âge, ce gros rocher qui culmine à 560 mètres avec à son sommet les vestiges d'une citadelle vénitienne. La vue sur la mer Egée depuis le sommet est impressionnante : 360° Mykonos, Naxos, Ikaria, Samos... On trouve d'un côté les terres fertiles du plateau qui borde Xobourgo, et de l'autre vers Volax les formations granitiques. Descente vers ce village, l'un des plus spectaculaires de Tinos. En effet le plateau sur lequel il est situé est parsemé de gigantesques galets, comme si un géant les avait lancés là. D'énormes rochers de granits qui ne sont ni des météorites, ni le résultat d'une bataille de titans mais qui donnent au lieu l'aspect d'un paysage lunaire. Le chemin continue jusqu'à Falatados entre les murs et végétation.



Rando : 4h ↑ 650 m ↓ 300 m Hébergement : Hôtel Repas inclus : M/M/S

## Jour 4 Le long du ruisseau – Myrsini - Livada

---

Le sentier est considéré par beaucoup comme le plus spectaculaire de Tinos. Il commence au village de Myrsini et descend vers la mer. Il traverse d'abord un paysage luxuriant de chênes, de platanes et de sources claires. On trouve plusieurs chapelles tout au long du ravin de Livada qui sépare le paysage aride des pentes beaucoup plus fertiles du mont Tsiknias. Le sentier traverse Magganari et Plati, des zones rurales avec des terres cultivées et des vergers, ainsi que d'imposantes formations de granit alternant avec la végétation dense, et s'étend jusqu'au littoral de Livada et sa petite zone marécageuse. Baignade et pique-nique sur la plage avant le retour.

Rando : 4h ↑ ↓ 400 m Hébergement : Hotel Repas inclus : M/M/S



## Jour 5 De la mer jusqu'au ciel – Porto – Dyo Choria – Agios Sostis

---

Notre rando aujourd'hui relie deux des plus hauts villages de Tinos, Arnados et Dyo Choria. En commençant au bord de mer par une légère montée le long des flancs de la montagne qui offre en récompense une belle vue panoramique. Après l'ascension, détente et visite des villages, agrémentés d'innombrables arcades. À partir de là, le sentier descend vers le monastère de Faneromeni. La descente devient plus pentue alors que le sentier traverse la région rurale de Kounares. De là le sentier principal continue en direction la mer à Agios Sostis. La baignade est de bienvenue.

Rando : 4-5h ↑ ↓ 480 m Hébergement : Hôtel Repas inclus : M/M/S



## Jour 6 Sur la crête vers Pyrgos – Kardiani - Pyrgos

---

Journée de changement d'hébergement sur Tinos. Nous partons en bus avec nos bagages pour le village de Kardiani, les bagages continuent vers Panormos. Le sentier suit l'ancien et large chemin qui reliait Kardiani avec Isteria. Il traverse sur la crête, en passant sur le site d'Evresis offrant une vue impressionnante sur l'Ouest et l'île de Syros, et traverse une zone rurale abandonnée. Le chemin se poursuit vers Isteria, un village scintillant au soleil dans les carrières de marbre. De là on arrive sur un col avec des moulins avant de descendre vers Pyrgos.

Pyrgos, le village des marbriers est un important village très agréable avec une large place couverte de marbre et rafraîchie par un large platane. Les artisans de Pyrgos sont renommés dans toute la Grèce pour leur habileté dans le travail du marbre. On y trouve un très beau musée du marbre (à visiter absolument), une école des beaux-arts et la maison de Giannopoulos Chalepas, reconnu comme l'un des plus grands sculpteurs grec néoclassique.

Continuation à Panormos par un sentier entre les murets avec belle vue sur la baie abrité par la presque île de Planitis.

Rando : 4h ↑ 200 m ↓ 350 m Hébergement : Pension Repas inclus : M/M/S



## Jour 7 Boucle – Panormos – Rochari – Platia / Ferry pour le 8 jours

---

**Ferry pour le circuit de 8 jours:** Plusieurs ferries partent pour Rafina, il est donc encore possible de participer à la randonnée d'aujourd'hui. A vous de choisir. Transfert pour le port de Tinos et ferry pour Rafina. Arrivé dans l'après-midi ou dans la soirée, selon votre choix. Vous regagner votre Hôtel près du port. Soirée libre.

Rando : nous faisons une belle boucle depuis Panormos, le chemin suit la route côtière jusqu'à la plage de Rochari. De là, un sentier de pierre mène à Platia en passant par un ravin oublié depuis longtemps et d'une grande beauté sauvage.

Depuis Platia, nous suivons maintenant un sentier splendide, souvent avec de larges



marches, en direction des ruines et de l'église du village abandonné de Karabousa. Après avoir laissé les ruines derrière, nous arrivons sur une pente avec une vue dégagée sur la baie de Rochari et l'îlot de Planitis. Nous poursuivons jusqu'à la chapelle d'Agia Paraskevi ou nous regagnons un chemin de gravier qui nous conduit à la plage de Rochari. Pause avec baignade.

Circuit 8 jours : Transfer 45 min Ferry : 3h30 Hébergement : Hôtel Repas inclus : M/M/-  
Rando : 3h ↓ ↑ 200 m Hébergement : Pension Repas inclus : M/M/S

## Jour 8 En route vers les carrières – Mamados – Koumelas/ Départ pour le 8 jours

**Départ pour le 8 jours:** Selon l'horaire de votre vol, temps libre pour profiter encore de la plage, transfert à l'aéroport d'Athènes. Possibilité de rallonger votre séjour.

Notre rando aujourd'hui nous emmène vers les criques dans le nord-ouest on passant aux anciennes carrières. Depuis Panormos nous montons pour regagner un vieux chemin des mineurs qui rejoint Marlas et Mamados. Un beau sentier pavé, des fois rocheux conduit vers la douce vallée jusqu'au hameau et la petite plage de Mali. Il passe par la chapelle de Panagia Odigitria, située sous l'ancienne acropole d'Agios Georgios. Le tronçon qui descend offre une vue imprenable sur Andros. Continuation près de la côte vers le village de Koumelas. La montée débute par un sentier délimité par des murets, avec vue sur les mines de marbre vert, pour nous emmener ensuite jusqu'à Marlas, puis retour à Panormos.



Circuit 8 jours : Transfert 30 min Repas inclus : M/-/-  
Rando : 4h ↓ ↑ 250 m Hébergement : Pension Repas inclus : M/M/S

## Jour 9 Ferry pour Andros

Aujourd'hui nous partons pour l'île d'Andros. Dans la matinée on profite des petites criques autour de Panormos avant le transfert pour le port. Arrivé dans l'après-midi et bus Andros-Chora. Installation dans notre hôtel avec piscine et première découverte du village avec dîner ensuite.



Ferry : 1h30 Rando : 1h30 Hébergement : Hôtel Repas inclus : M/M/S

## Jour 10 Vers les cascades – Apikia – Pythara – plage de Gialia

Après le petit-déjeuner avec vue sur le flanc de la montagne en face, nous commençant notre première rando dans une végétation riche. Depuis la Chora nous montons doucement un large sentier en escalier, couvert au printemps de fleurs printanières. Plus haut : au milieu de grandes arbres un grand pont à arc surplombe une rivière profonde, où il y a encore beaucoup d'eau. A Apikia on trouve la source de l'eau de table Sariza. Continuation jusqu'au petites cascades de Pythara qui s'impose pour une halte à l'ombre. La descente traverse une végétation luxuriante avec des cyprès, chaines...jusqu'à la plage de Gialia.



Rando : 4h30 ↑ ↓ 500 m Hébergement : Hôtel Repas inclus : M/M/S

## Jour 11 Monastère de Panachradou

Depuis Chora nous montons sur un ancien monopati (sentier) ombragé et bordés de murs de pierres le long des flancs vers le Moni Panachradou. Au cœur d'une oasis de verdure et de sérénité ce monastère fortifié est l'un des plus beaux et le plus agréable de l'île. Occupé aujourd'hui par trois moine, le catholicon est magnifiquement décoré d'icônes byzantines ainsi que de carreaux en céramiques d'Iznik. Après la visite, déjeuner sous les arbres dans la cour silencieuse. Retour par un beau Kalderimi au village.

Rando : 4-5h ↓ ↑ 650 m Hébergement : Hôtel Repas inclus : M/M/S



## Jour 12 A travers l'île

---

Transfert pour Palaiopoli ou commence notre traversé de ouest à est. Une belle montée nous conduit dans la végétation d'abord boisé et ensuite plus aride. On traverse ce plateau avec les troupeaux de chèvres - des superbes points de vue sur des villages s'offre à nous. On descendant vers Menites et Lamira, notre entourage revient plus vert et on passe plusieurs sources d'eau. Déjeuner dans une taverne à l'ombre des arbres. Ensuite un magnifique monopati nous descend à la Chora. Une journée inoubliable et riche en contrastes.



Rando : 5h ↓ ↑ 650 m Hébergement : Hôtel Repas inclus : M/M/S

## Jour 13 Ferry pour Rafina

---

Selon l'horaire du ferry, matinée libre pour les derniers achats de souvenirs et une baignade. Bus pour le port et ferry pour Rafina. Installation à l'hôtel et diner ensemble pour passer en revue nos souvenirs.

Ferry : 2h Hébergement : Hôtel Repas inclus : M/M/S

## Jour 14 Départ Gia sou! Au revoir!

---

Selon l'horaire de votre vol, temps libre pour profiter encore de la plage. Transfert à l'aéroport d'Athènes. Possibilité de rallonger votre séjour.

Transfert : 30min Repas inclus : M/-/-



Sous réserve de modifications. En fonction des conditions météorologiques, rotations de bateau ou autre nous sommes parfois amenés d'adapter le programme aux circonstances. Les modifications sont toujours fait dans votre intérêt. Les temps de marche indiqués sont approximatifs et dépendent toujours du rythme du groupe.

## Dates & Prix

---

Date	Taille du groupe	Chambre double (par personne)	Chambre individuelle
19.05.- 26.05.2024	5 – 15 participants	1.190,-€	1.430,-€
19.05.- 01.06.2024	5 - 15 participants	1.840,-€	2.230,-€

**Demi-chambre double :** Vous voyagez seul et souhaitez partager une chambre-double? Nous nous efforçons toujours de trouver un partenaire de chambre du même sexe lorsque vous réservez une demi-chambre double. Toutefois, si aucun partenaire ne peut être trouvé 4 semaines avant le voyage, KreWa prend en charge 50% du supplément appliqué pour la chambre individuelle.

**Vols :** je me charge volontiers de la réservation de votre vol ou vous aide à le faire

**Chambre individuelle :** La disponibilité dans les hébergements est faible. Nous recevons volontiers votre demande et vous informons si un hébergement en chambre individuelle est possible, sinon une chambre double pour une occupation individuelle peut être réservée avec un supplément.

**Assurance :** Même les anges gardiens prennent parfois des congés Nous vous recommandons de souscrire une assurance maladie pour les voyages à l'étranger avec annulation et interruption de voyage. Le lien se trouve sous la rubrique assurance voyage de la page d'accueil [www.wandernmitkrewa.de](http://www.wandernmitkrewa.de)

**Sicherungsschein :** qu'est-ce que c'est? Obligatoire en Allemagne pour protéger le voyageur. C'est la protection en cas de faillite du voyageur qui assure la récupération de votre acompte. A télécharger pendant la procédure de la réservation, ou par mail si vous réservez par téléphone, mail ou WhatsApp.

**Réservation :** Vous pouvez effectuer votre réservation directement sur le site web, par téléphone, par WhatsApp ou en personne. Les documents de voyage vous seront envoyés par e-mail.

**Modalités de paiement :** L'acompte de 30% est dû après confirmation de la réservation. Le solde doit être payé au plus tard 28 jours avant le début du voyage.

Vous pouvez effectuer les paiements par virement bancaire ou également par les principales cartes de crédit (frais 2%). Ces paiements sont effectués via le système de réservation du site web ou par lien. Toutes les transactions sont sécurisées par STRIPE.

### Le prix comprend

- Accompagnateur de trekking (franco/ hellénophone)
- Pension complète (sauf diner J1/14 et déjeuner J1/14/)
- Transferts (Taxi, bus privé/ public, ferry) selon programme
- Transferts aéroport-hôtel A/R J1 et J14 (J8 pour les 8 jours)
- Hôtel/ pension en base chambre double, exceptionnelle en triple
- Les taxes environnement

### Le prix ne comprend pas

- Vols aller - retour Athènes
- Assurances annulation/interruption
- Boissons
- Pourboires
- Diner J1/14 (J8 pour les 8 jours), déjeuner J1/14 (J8 pour les 8 jours)
- Tout ce qui n'est pas inclus dans la rubrique « Le prix comprend »